

Οὐχὶ σπανίως ἐν τούτοις ἔκινοῦντο καὶ τῶν φοιτητῶν αἱ γείρες, ἀλλ' εἰς γειροκρότησιν διότι τὴν ἐπιδοκιμασίαν των ἔξέφραζον διὰ γειροκροτημάτων καὶ ἀνευθυμιῶν, χνεγειρόμενοι καὶ ἀναπηδῶντες ἐκ τῶν θρανίων των. Προσφιλεῖς διδάσκαλοι ἐγίνοντο δεκτοί πρὸ τῆς ἐνάρξεως τῆς ἀκροάσεως διὰ παταγωδῶν γειροκροτημάτων. Ρήτωρ δέ τις ἦτο ιδιαζόντως ὑπερήφανος καὶ εὐτυχής, διότι εἰς τῶν ἀκροατῶν αὐτοῦ ἔβρυχετο, ὥσει πεντάκοντα καὶ ἑκλόνιζε διὰ τῶν ἐπευφημιῶν τὸ θέατρον αὐτοῦ.<sup>(1)</sup>

Καὶ τὸ εὔθυμον μέρος τοῦ βίου δὲν παρημελεῖτο ὑπὸ τῶν φοιτητῶν, ὡς εὔδομεν ἡδὸν ἐν ταῖς διηγήσεσιν αὐτοπτῶν μαρτύρων. Τὴν ἡμέραν ἔπαιζον κύρους καὶ ἐσφαίριζον· οὐδὲ οἱ καθηγηταὶ ἀπηξίουν νὰ μετέχωσι τοιούτων διασκεδάσεων, ὁ δὲ ἀριστοτελικὸς Λύκων ἦτο περιώνυμος ὡς ὁ πρώτος σφαιριστὴς τῶν Ἀθηνῶν. Τὴν νύκτα διήλαυνον θορυβωδῶς τὰς ὁδούς, πληροῦντες ζωῆς τὰς σιγηλὰς καὶ καθευδούσας ἀγνιάς, τραχτάντες τὸν ὅπνον τῶν φιλησύχων ἀστῶν· ἐνίστε ἐκώμαζον ὑπὸ τὰ παράθυρα ὥραιας τινός, τὴν δὲ ἐπιχύριον ἡ κόρη ἔλεγε πρὸς τὴν θεραπαινίδα της, ὡς ἐν τινὶ κωμῳδίᾳ τῶν γρόνων ἐκείνων: «Ἐν μέσῳ τῆς ἡσύχου νυκτός, ξένουσα μελωδικὰς φωνὰς πρὸ τῆς θύρας μου.» Ω, μὰ τὰς Μούσας, μαχευτικὸν ἤχει τὸ ἄσυμα των, γλυκυτέρα τῆς τῶν Σειρήνων εἴνε ἡ φωνή των». Ἐν τῇ μέθητι αὐτῶν ἐπειθεντο κάποτε κατ' ἀφυλάκτων οἰκιῶν, ὅπως οἱ σύγγρονοι συνάδελφοί των ἐν Ἀθήναις ἀναρριγώμενοι σύνουσι τοὺς φανοὺς τοῦ ἀεριόφωτος, ἡ ἀραιροῦσιν ἐπιγραφὰς καταστημάτων ἢ ἔκριζούσι παραθυρόφυλλα.

Ως βλέπομεν ὁ φοιτητικὸς βίος ἐν Ἀθήναις τὸ πάλαι: ἔχειδίαν μορφήν, ίδιας τελετὰς καὶ διατύπωσεις καὶ παραδόσεις. Τὴν ῥοπαλοφορίαν, τὴν θραῦσιν τῶν κεφαλῶν, τὰς ἐν τοῖς ἀκροατηρίοις σκηνάς, ἀλλὰ καὶ τὸ αὐταρκεῖς τῶν σπουδαζόντων καὶ τὴν πρὸς τὴν πενίαν καὶ τὰς στερήσεις ἡρωϊκὴν πολλάκις καρτερίαν, ἔχουσι κοινὰ πρὸς τοὺς συγγρόνους οἱ πάλαι: ἐν Ἀθήναις φοιτηταὶ τὴν συγένωσιν δὲ εἰς σωματεῖα, τὴν καθ' ὄμάδας ἐν ἀγάπῃ καὶ συμπνοίᾳ συμβίωσιν, τὸν στενὸν

πρὸς τοὺς καθηγητὰς σύνδεσμον κοινὰ πρὸς τοὺς Γερμανούς. Άλλὰ μεθ' ὅλας τὰς μεταβολάς, ἀς ὑπέστη μετὰ τῶν πολιτικῶν καὶ κοινωνικῶν ἡθῶν ἐν Ἀθήναις, γενικὸν διὰ τῶν αἰώνων γρῷσμα, οἵσεις οὐσία καὶ ὑπόστασις τοῦ φοιτητικοῦ βίου, εἴνε ἡ αἰσιόδοξος ἀντίληψις τῆς ζωῆς, ἡ θορυβωδῆς καὶ ἀνὰ τὰς ὁδούς διαχειρέμένη εὐθυμία, τὸ σφρίγος τοῦ σώματος καὶ τῆς καρδίας. Διὰ τοῦτο καὶ εἰς τὰ θαυμάσια φοιτητικὰ ἄσματα τῶν Γερμανῶν, ἀτινα ὑπῆρξαν καὶ εἴνε ἡ μελωδικὴ ἔκφρασις τῶν πόθων μυριάδων ψυχῶν ἐπὶ ἑκατονταετηρίδας, καὶ εἰς τὰ σοφὰ γειλη διαπρεπῶν φίλοσοφῶν καὶ φίλολόγων, καὶ εἰς τὰς κονιορτώδεις σελίδας τοῦ Φιλοστράτου, τοῦ Εὐναπίου, τοῦ Ὁλυμπιοδάρου, ἔνα πόθον συγήντησα θερμὸν — τὸν πόθον πρὸς τὰ ἀπηγοῦντα τὸ γλυκὺ τῆς νεότητος ἄσμα, πρὸς τὰ ἀνεπιστρεπτεὶς ἀποπτάντα ἔτη τοῦ φοιτητικοῦ βίου!

O wie liegt so weit, was mein einst war!

ΑΡ. Π. ΚΟΥΡΤΙΔΗΣ

## ΚΟΡΑΙ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ<sup>1</sup>

ΜΥΘΙΣΤΟΡΙΑ ΤΗΣ Κ<sup>2</sup>ς HANNAH LYNCH

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Η'.

Συνέπειαι τῶν διγενονθῶν τοῦ βαρδώνου.

«Ητο ἡ παραμονὴ τοῦ χοροῦ τῆς Κυρίας Ἰαροθίσκη. Παρῆλθεν ἔθδομάς ἀφότου ὁ Ροδόλφος Ἐρενστάιν εἰχε λάθει τὴν ὁδυνηρὰν εὐχαρίστησιν τοῦ νὰ ἐπισκεφθῇ τὴν δεσποινίδα Νατσελγούθερ. Ἡτο νέος καὶ εὐεπηρέαστος, ὥστε μία ἔθδομάς ἤρκει πρὸς ἐπενέργειαν νέων ἐντυπώσεων. Εἰς αὐτὸ τὸ μεταξὺ ἐσύχναζε τὸν διακεκριμένον διπλωματικὸν κύκλον τῶν Ἀθηνῶν. Ἐξέδραμεν εἰς Τατόι μὲ τοὺς Μάθραιην, ἔπαιξε cricket μὲ τὸν Βίνσεντ καὶ διεσκέδασε μὲ τὴ ἀγγλοπρόφερτα Γαλλικά του, ἔπαιξε tennis τὸ ἀπόγευμα μὲ τὰς θορυβωδεις Ἀμερικανίδας, τὰς ὁποίας ἡ θεία του δὲν ἐνοστιμεύετο,—ἔπαιξε δὲ καὶ ἀ quatre-mains τὴν καβατίναν τοῦ Raff μὲ τὴν δεσποινίδα Eméraude Ρεβιτάση. Ὁ Βαρδώνος Χοενφέλς ἦτο ὑπερευχαριστημένος μὲ τὸν ἀνέψιόν του καὶ μὲ τὴν αξιοπρέπειαν τῆς συμπεριφορῆς του, τὸν ἥθελεν ὅμως κάπως τολμηρότερον καὶ ηγήσετο νὰ τὸν ἰδη ἐξοικειούμενον πρὸς τὸ κάπνισμα.

— Προσθέτει: αξίαν εἰς ἔνα ἄνδρα, ἔλεγε, τὸ νὰ ἡμπορῇ νὰ ἐκτιμήσῃ τὴν ποιότητα ἐνός καλοῦ σιγάρου. Προσδεύεις ἀναμφιθόλως. Χθὲς τὸ βράδυ σὲ εἶδα μὲ τὴν δεσποινίδα Ρεβιτάση. Ἐρέθεσο ἀξιόλογα, μὲ γάριν καὶ εὐγένειαν, ἡμιπορῶ νὰ σου εἰπῶ, Ροδόλφε, στι: καὶ ἡ θεία σου

(1) Τὰ κυρίως φιλοσοφικὰ ἀκροατήρια ἴστον τὸ Λύκειον, ἡ Ἀκαδήμεια, ἡ Στοά, τὸ Παλλαδίον, τὸ Ὁδεῖον ἐκτάκτως ὅμως διὰ ἀκροάσεις ἐγίνετο γρήσις καὶ ἄλλων αἰκιδομημάτων, δικαστηρίων κλπ. Ἀλλὰ ἐν τῇ τελευταίᾳ περιόδῳ τοῦ ἦν Ἀθήναις πανεπιστηματικὸν τὸν θρανίον, ἔνεκ τῆς ἔκρυθμου καταστάσεως, ἥν ἐν μέρει περιέγραψαν ὁ Λιθένιος, ὁ Εύνάπιος, ὁ Γρηγόριος, ἔπαισεν ἥ ἐν δημοσίεις ἀκροατηρίοις διδασκαλία. Ἐπὶ πολὺν γρόνον οἱ διδάσκαλοι πρὸς ἀποτροπήν συγκρύσεων, πολλάκις αίματηρῶν, δὲν ἐτόλμων νὰ διδάξωσι. δημοσίᾳ. Οἱ εὐπορώτεροι δὲ αὐτῶν πρὸ πάντων δὲ οἱ σοφισταὶ ἔκτιζον διδίον ἀκροατήριον: θέατρον, διδασκαλεῖον ἢ μουσεῖον, πολυτελές, μαρμαρόστρωτον καὶ θεατρειδές.



ΚΑΛΗΝ ΝΥΚΤΑ

κ' ἔγω ἐπιδοκιμάζομεν πληρέστατα τὴν Εμέ-raude Ρεβιτάση. Εἶναι καθὼς πρέπει, τὰ δὲ Γαλλικά της . . . Ἐπὶ τέλους, ἐὰν σ' ἑλκύσῃ καρμίταν ὥραν τὸ διπλωματικὸν στάδιον, τοιούτου εἰδους σύζυγος σὲ χρειάζεται. Δὲν γνωρίζω ἄλλην νέαν ἐδῶ, ἢ ὅποια νὰ ἔχῃ περισσότερον τὸ χοῦ Παρισινῆς. Ἐὰν σοῦ ἀρέσει, ἐμπρός,— μολονότι θὰ ἦτο ἵσως προτιμότερον νὰ εὔρης γυναῖκα τοῦ τόπου μας.

Ο Ροδόλφος ἐκοκκίνισε καὶ ἐμειδίασε.

— Δὲν εἶναι πρόωρον νὰ σκεπτώμεθα περὶ γάμου, θετέ μου, ὑπέλαθεν ἐρωτηματικῶς;

— Δὲν λέγω ὅχι, ἀλλ' ἔξ ἄλλου νέος τῆς ἡλικίας σου ἡμπορεῖ νὰ ἐμπλέξῃ διαφορετικά παρὰ τοῦτο, καλλίτερον συνοικέσιον ἀρμοστον. Διασκέδαζε σον θέλεις. Δὲν σοῦ τὸ ἐμποδίζω διόλου. Πρέπει νὰ γεινής ἀνθρωπος τοῦ κόσμου, ἢ δὲ ἐντελεστέρα πρὸς τοῦτο προπαρασκευὴ εἴναι τὸ νὰ γίνεσαι εὐάρεστος εἰς τὰς κυρίας. Καθὼς εἴπα πρὸ ὀλίγου, διὰ σοθαρὰ πράγματα ἢ δεσποινὶς Ρεβιτάση ἔχει τὴν ψηφόν μας. Διὰ τὰ μὴ σπουδαῖα, νὰ προτιμῇς τὰς ὑπανδρευμένας. Γίνου ἀρεστός εἰς αὐτάς. Ολίγη τόλμη καὶ πολλὴ ἀθρότης! Τοῦτο σοῦ συνιστῶ. Σοῦ λείπει ἀκόμη ἡ ἀναγκαία δόσις rouverie.

Ο Ροδόλφος δὲν ἐνεβάθυνε πολὺ εἰς αὐτά, ἀλλὰ δὲν ἐνόμισε πρέπον νὰ ζητήσῃ ἐπεξηγήσεις. Λατὶ τούτου ἀνέθη εἰς τὸ δωμάτιόν του καὶ ἐφόρεσε στολὴν ὅλην τερον θεατρικὴν ἀπὸ τὰ πράσινά του ἐνδύματα τῆς ἴππασίας. Μετὰ ἡμίσειαν δὲ ὥραν διήρχετο μὲ βῆμα ταχὺ τὴν πλατείαν τῆς Ὁμονοίας διευθυνόμενος πρὸς τὴν οἰκίαν τῆς Φωτεινῆς.

Τοῦ ἥνοιξε τὴν θύραν ἡ Πολυξένη καὶ μὲ τὴν συνήθη τῆς προσήνειαν ἔδειξε μὲ τὸν ἀντίγειρα τὴν κλίμακα, λέγουσα λακωνικῶς.

— Επάνω!

Ο Ροδόλφος ἀνέθη βραδέως, μὲ καρδίαν πάλλουσαν καὶ φοιτημένην, ἔκρουσε τὴν θύραν, τὴν ἥνοιξε δὲ σιγὰ σιγά, ἀφοῦ ἤκουσεν ἐν βροτόφωνον: «Εμπρός!»

— Ω! σὺ εἶσαι, ἀνερώνησεν ἡ Νατασλήγου-θερ ἡπίως. Ενόμιζα ὅτι ἦτο ἐκείνη ἡ κουτὴ διὰ τὸ μάθημά της. Κάθησε νὰ σὲ ἰδῶ.

Ο Ροδόλφος ὑπήκουσε καὶ μειδίων αἰνιγματωδῶς ἀντίκρουσε τὸ ἑταστικόν τῆς βλέμμα.

— Τι ἔκαμες ἀφότου σὲ εἶδα; ἡρώτησεν ἐπιτακτικῶς.

— Τίποτε ἔξιον λόγου, ἀπεκρίθη ὁ Ροδόλφος.

— Α! τὸ πρόσωπόν σου μοῦ λέγει ἀλλο.

— Μοῦ εἴναι συγχωρημένον νὰ ἐρωτήσω τί λέγει εἰς τὸ ἀνακριτικὸν βλέμμα σας;

— Βλέπω ὅτι παίρνεις ἀέρα. Μὴ σοῦ ἐδώκε μαθήματα ὁ φίλος μας Ἀγγυρόπουλος;

Ο Ροδόλφος ἐπειράχθη. Αὐτός ὁ εὐγενής Γερμανός νὰ συγκριθῇ πρὸς τὸν παρακατεινὸν

ἐμπορον τῆς Τεργέστης! Συνέσπασε τὰς ἀριστοκρατικάς του ὄφρυς καὶ ἔφερεν εἰς τὸν μύστακα τὴν λεπτὴν λευκήν του χειρά.

— Δὲν πιστεύω νὰ ἔχω τίποτε κοινόν μὲ τὸν κύριον Ἀγγυρόπουλον.

Η Φωτεινὴ ἡγέρθη. ἐστάθη ἀντικρύ του μὲ σταυρωμένας χειράς, τὸν παρετήρησε σιωπώσα ἐπὶ τινας στιγμὰς καὶ ἔπειτα ἔκυψε γελώσα καὶ ἐστήριξε τὰς δύο χειράς εἰς τοὺς ὄψους του.

— Σοῦ εἴπαν ὅτι εἶσαι νόστιμος νέος καὶ τὸ ἐπίστευσες. Αλλὰ βεβαιώσου, φίλε μου, ὅτι σὲ ἡπάτησαν οἰκτρῶς.

Ο Ροδόλφος ἐγέλασε, λαβὼν δὲ τὰς δύο της χειράς τὰς ἐκράτησεν ἐντὸς τῶν ίδιων του.

— Τι περιέργον πλάσμα εἰσθε, κυρία Φωτεινή. Ήμπορεῖ κανεὶς νὰ εἰπῇ ὅτι εἰσθε δύστροπη, ἀλλὰ δὲν εἶναι τοῦτο ὁ καθ' ἐκυρώσα πατηρισμός σας. Δὲν ἡξεύρω κ' ἔγω τί εἰσθε.

— Είμαι τρελλή, εἶπεν ἡ Φωτεινή, καὶ σύρουσα πρὸς ἔκαυτὴν τὸν Ροδόλφον τὸν ἐφίλησεν.

Ο Ροδόλφος ὠχρίσαν, ἡρυθρίσας καὶ ἔκαμεν ἐν βῆμα πρὸς τὰ ὄπίσω ὡς νὰ τὸν ἐπλήγωσε βολὴ πυροβόλου. Πρώτην φορὰν ἡσθάνετο φίλημα γυναικός ἄλλης παρὰ τῆς μητρός του. Ἡσθάνθη ἀνεξήγητον ἀγανάκτησιν καὶ ὀδύνην. Η Φωτεινὴ δὲν εἶπε λέξιν, ἀλλ' ἔβασισε πρὸς τὸ κλειδοκύμβαλον, καὶ διέκοψαν τὴν σιωπὴν οἱ ἐναρμόνιοι ἡχοὶ τῆς βαρκαρόλας του Chopin.

Πώς ἦτο δυνατὸν γ' ἀπολογηθῆ ἐγγλωττότερον; Έαν ἡ ὄμιλία της ἦτο χυδαία, ἰδού, κατείχεν ὅλας τὰς λεπτότητας τῆς γλώσσης τῆς ψυχῆς. Έαν ἥθελε νὰ μαγεύσῃ ἐραστήν, δὲν ἦδύνατο νὰ προσφύγῃ εἰς καλλίτερον μέσον. Αλλὰ δὲν ἦτο τοιοῦτος ὁ σκοπός της, οὔτε συνησθάνετο ἔρωτα πρὸς τὸν Ροδόλφον. Μέχρι τοῦδε ἡ καρδία της εἶχε μείνει ἀθικτος ἐν τῷ μέσῳ τῆς ἀτάκτου θιλιερῆς ζωῆς της. Η ὑπερηφάνειά της δὲν τὴν ἐπέτρεπε νὰ ἀναγνωρίσῃ οὔτε καθ' ἐκυρώσην, ὅτι τώρα, εἰς τριάκοντα καὶ πέντε ἑτῶν ἡλικίαν, τὴν ἐκυρίευεν ἐπὶ μᾶλλον καὶ μᾶλλον ὁ πόθος τοῦ ἔρωτος διὰ τὸν ἀπειρον αὐτὸν νέον. Επαιξε γωρίς νὰ στρέψῃ τὸ βλέμμα πρὸς τὸν Ροδόλφον καὶ δὲν ἔβλεψε τὰς συγκινήσεις, αἱ ὄπισια ἀλληλοδιαδόχως ἔζωγραφήσαντο εἰς τὸ πρόσωπον τοῦ νέου, ἐνῷ ἀντήγειε ἡ γοητευτικὴ μουσικὴ της. Εκλεισε πρώτον τοὺς ὄφθαλμούς, ἔπειτα τοὺς ἥνοιξε καὶ τοὺς προσήλωσεν ἐπὶ τῆς Φωτεινῆς ἐκ πλαγίου. Τὸ αἷμα ἀνηλθεν εἰς τὰς παρειάς του καὶ ἀνέπνεε βιαίως. Τὸν ἐπείζεν αἰσθηματικά ἐκστάσεως ἐπλησίασε πρὸς αὐτὴν γωρίς νὰ τὸ θέλῃ καὶ γωρίς νὰ τὸ σκεφθῇ. Εστράφη ἐκείνη καὶ εἰδεν ὑγροὺς τοὺς ὄφθαλμούς του.

— Ω! ἀνέκραζεν ὁ νέος, εἴναι φοιτερόν! Δὲν τὸ θέλω, ἀλλὰ σ' ἀγαπῶ!

Προτοῦ ἀποκριθῇ πρὸς τὴν ἀγωνιώδη καὶ τόσον ὄλιγον θρησκευτικὴν ἔξομολόγησιν, ἡ θύρα

ἥνοιζε καὶ ἡ Ἀνδρομάχη Καραπούλου εἰσῆλθε δειλῶς ἐντὸς τοῦ δωματίου. 'Ο Ροδόλφος ὡπισθογώρησε βιξίως. Εἰς τὴν ἔκφρασιν εὐχαρίστου ἐκπλήξεως τῆς νέας ἀνταπεκρίθη μὲ βλέμμα εὐγνωμοσύνης σχεδόν. 'Η ψαγεία διελύθη μὲ τὰ τελευταῖα τῆς Φωτεινῆς ἀνακρούσματα, τώρα δὲ συνελθὼν ἐφοβεῖτο τὰς συνεπείας τῆς ἀφρονός του ἐξομολογήσεως καὶ ἐπερίμενε περίφορος τὴν ἀναπόρευκτον σκηνήν. 'Αλλὰ πρώτην φορὰν τῆς ζωῆς της ἡ Φωτεινὴ ἐδέχθη εὐγενῶς ἀπροσδόκητον ἐπίσκεψιν. 'Εγιαζέτισε μὲ εὐμένειαν τὴν Ἀνδρομάχην καὶ τὴν ὠδήγησε πρὸς τὸ κλειδοκύμβαλον νεύουσα προστακτικῶς πρὸς τὸν Ροδόλφον νὰ μείνῃ. Καίτοι ἐπιθυμῶν νὰ ἀναληφθῇ, ὁ Ροδόλφος ἥσθιανθη ὅτι οἱ λόγοι, οἱ ὄποιοι τοῦ ἐξέρυγον, ἐπέβαλλον νέας ὑποχρεώσεις ὑπακοῆς, καὶ προχωρήσας πρὸς τὸ παράθυρον ἐστήριξε τὸ μέτωπον εἰς τὴν ὑάλον. Μὲ τοὺς ὄφθαλμοὺς ἀσκόπως προσηλωμένους εἰς τὸ ἡλιοφώτιστον πεζοδρόμιον ἐσκέπτετο τί ἄρα γε μέλλει νὰ συμβῇ.

Τῆς Ἀνδρομάχης τὰ λεπτὰ μελαχρινὰ δάκτυλα ἐπῆγχν καὶ ἥλθαν πολλάκις ἐπὶ τοῦ κλειδοκύμβαλου προτοῦ ἡ σιωπὴ λυθῇ. 'Η Φωτεινὴ τὴν παρηκολούθει προσεκτίκῃ.

— Προοδεύει! Καλά, καλά! εἶπεν ἐπὶ τέλους. Τὸ δάκτυλον τοῦτο μὴ τόσον ἀνοικτόν, καὶ μὴ κινῆς τόσον πολὺ τὸ σῶμα. Δὲν παῖζει κανεὶς μὲ τὴν μέσην του! 'Ακόμη μίαν ἑδομάδα αὐτὰ τὰ γυμνάσματα, καὶ ἔπειτα βλέπομεν.

'Η Ἀνδρομάχη ἡγέρθη καὶ εἶπεν ὅτι ὁ ἀδελφός της τὴν περιμένει κάτω. 'Ο Ροδόλφος ἀκούσας τὴν φωνὴν τῆς ἐστράφη πρὸς αὐτὴν καὶ τοῦ ἐφάνη νοστιμώτερά ἡ πρίν.

— 'Η δεσποινὶς Ρεθιτάση θὰ φαίνεται ἀσχημονή κοντά της, ἐσκέφθη καθ' ἐμπότι.

'Αλλὰ ἐξακολουθῶν τὴν σιωπῆλην ἐξέτασίν του εὗρε τὸ φόρεμά της πρόστυχον καὶ κακοκομμένον. 'Εντούτοις οἱ δροσεροὶ ὄφθαλμοὶ τῆς νέας ἐστηλώθησαν ἐπὶ μίαν στιγμὴν ἐπ' αὐτοῦ καὶ τὸν διεπέρασεν ἡ ἀδολος δειλία τοῦ βλέμματός της. 'Η Ἀνδρομάχη ἡρυθρίασε διὰ μίας, καὶ μετέδοθη τὸ ἑρύθημα εἰς τὰς παρειὰς τοῦ Ροδόλφου. Εἰς τὴν νευρικὴν ταραχὴν τῆς ἀρῆκε νὰ πέσῃ τὸ γειρόκτι της. 'Εκείνος ἔσπευσε νὰ τὸ πάρῃ, καὶ ἐνῷ τὸ ἔδιδεν εἰς τὴν νέαν, ἀντικρύσθησαν καὶ πάλιν οἱ ὄφθαλμοὶ των μὲ ἔκφρασιν ἀμοιβαίου θυμασμοῦ καὶ ἐκοκκίνισαν πάλιν καὶ οἱ δύο.

Τὴν σιωπῆλην καὶ σύντομον σκηνὴν δὲν παρετήρησεν ἡ Φωτεινή, ἡ ὄποια ἡνακτεν ἡσύχως τὸ σιγάρον της, ὅτε δὲ ἡ Ἀνδρομάχη, μετὰ γαρίεσσαν ὑπόκλισιν πρὸς τοὺς δύο ὄμοιού, ἀνεγέρησεν, ὁ Ροδόλφος ἐπλησίασεν εἰς τὸ παράθυρον διὰ νὰ τὴν ἴδῃ ἔξω, εἰς τὸν δρόμον. Τὴν εἶδε διασταυροῦσαν τὴν ὄδον πρὸς τὴν διεύθυνσιν τοῦ Λυκαονίου, συνοδευομένην δὲ ὑπὸ ὑψηλοῦ ἀξιω-

ματικοῦ φέροντος στολὴν τοῦ πυροβολικοῦ. Διατί ἂρα γε εὐχαριστήθη βλέπων ὅτι ὁ ἀδελφός της ἐφαίνετο καθὼς πρέπει: νέος;

— Καλέ μου νέες, εἶπεν ἡ Φωτεινὴ μετὰ βραχεῖαν σιωπῆν, πρὸ ὄλγου ἐφέρθης ὡσάν παλαβός. 'Ισως ἡ παλαβούσην εἴναι ἡ συνήθης κατάστασίς σου, καθὼς εἴναι καὶ τόσων ἄλλων ὄμοιών σου, ἀλλ' ὅμως ὑπάρχουν καὶ ὄρια, τὰ δὲ ὄρια τὰ ἐπέρασες μὲ σα μοῦ εἶπες καὶ μὲ τὸν τρόπον ὅπου τὰ εἶπες.

'Εσιώπησε καὶ ἐπανέλαβε τὸ κάπνισμά της. 'Ο Ροδόλφος ἐστέναξε στεναγμὸν ἀνακουφίσεως βλέπων ὅτι δὲν ἐπῆρε σοβαρὰ τὸ πρᾶγμα, ἀλλὰ ταύτοχρόνως συγγνθάνθη ὅτι ἡ διαγωγή του ἥτο ἀναξία αὐτοῦ. 'Ανθρωπος σεβόμενος ἔσυτόν δὲν ἔχει τὸ δικαίωμα νὰ παίζῃ μὲ τοιούτου εἴδους αἰσθήματα, καὶ νὰ χαίρῃ ἔπειτα ὅτι δὲν ἐξελήφθη ὡς σπουδαία ἡ ἐρωτική του ἐξομολόγησις! Τὸ συγγνθάνετο, τὸ δὲ βλέμμα του ἐξέφραξε ταπείνωσιν ἰκετευτικήν.

— Βλέπεις τί καλὸν εἴναι νὰ καπνίζῃ κανείς, ἐξηκολούθησεν ἡ Φωτεινὴ μειδιῶσα. Τὸν χρησιμεύει διὰ νὰ σιωπᾷ. Καὶ τώρα, ἔκουσέ με. Μὴ λησμονήσεις ὅτι εἴμαι τριανταπέντε χρόνων καὶ ἀσχημη, καὶ σὺ εἴσαι εἰκοσιν ἑνὸς ἐτῶν εὔμορφος νέος. 'Έχω μακρὰν πεῖραν τοῦ κακοῦ, καὶ σὺ εἴσαι ἀκόμη εἰς τὴν περίοδον τῆς ἀθωότητος, καὶ εἴθε αὐτὴ ἡ περίοδος νὰ διαρκέσῃ πολὺ ἀκόμη! Σὺ εἴσαι ἀριστοκράτης, κ' ἐγώ είμαι τέκνον τοῦ λακοῦ. Βλέπεις, 'Ερενστάϊν, ὅτι δὲν ὑπάρχει τίποτε κοινὸν μεταξύ μας. Τράχα λοιπὸν τὸν δρόμον σου. Μὲ ἀρκεῖ σον σὲ εἰδα—καὶ μὲ τὸ παραπάνω.

— Φωτεινή, εἶπε συγκινηθεὶς ἐκ τῆς ἀποτόμου μεγαλοφροσύνης της. Φωτεινή, ὄμολογῷ ὅτι εἴμαι ἀσυγχώρητος. 'Αλλὰ πίστευσέ με, δὲν τὸ θέλω ἀν σ' ἀγαπῶ, μολονότι τὸ βλέπω ὅτι ἀγάπη καθὼς αὐτὴν μόνον κακὸν θὰ φέρῃ.

— Δέν μ' ἀγαπάς ἐμέ, ἀγαπάς τὴν μουσικήν μου.—Δι: ὄνομα Θεοῦ, ἀνέκραξε, μὴ ἀνονείσας!

— Καὶ δὲν θέλεις νὰ ἔλθω καὶ πάλιν, Φωτεινή;

— "Οχ! Δέν θέλω!

— Δέν σὲ μέλει διόλου δι: ἐμέ; ἡρώτησε βλέπων αὐτὴν τρυφερώς.

— "Α! μ' ἐσκότισες! Διατί νὰ μὲ μέλει διὰ σέ;

— Διότι μ' ἐφύγησες, ἀπεκρίθη τολμηρῶς ὁ Ροδόλφος.

— Καὶ τί μὲ τοῦτο: 'Ιδού, σὲ φιλῶ καὶ πάλιν, καὶ ὄρκιζουμαι ὅτι δὲν μὲ μέλει σὲ τόσον διὰ σέ!

Καὶ γελῶσα ἥρπασε τὴν γειρά του μὲ τὰς δύο της γειράς καὶ τὸν ἐφίλησεν ἐπανειλημμένως εἰς τὰ γείκη.

— Επειουμπίσου τώρα, καὶ νὰ μὴ σὲ ἴδω ἀλ-

